

**PHILIPS**

Linea V

無繩電話設計 (M350)

帶答錄機的無繩電話設計 (M355)



# 擴展使用者文件

請於以下網址註冊您的產品並獲得支援：

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



# 目錄

<b>1 重要安全說明</b>	<b>3</b>	<b>6 文字和數字</b>	<b>17</b>
		輸入文字和數字	17
		在大寫和小寫字母之間切換	17
<b>2 您的電話</b>	<b>4</b>	<b>7 電話簿</b>	<b>18</b>
包裝盒內物品	4	檢視電話簿	18
電話概覽	5	搜尋記錄	18
基站概覽	6	撥打電話簿中的號碼	18
		在通話期間存取電話簿	18
<b>3 入門指南</b>	<b>7</b>	新增記錄	19
連接基站	7	編輯記錄	19
安裝聽筒	8	刪除記錄	19
設定您的電話（取決於國家 / 地區）	8	刪除所有記錄	19
變更遠端存取 PIN 碼（適用於 M355）	9	<b>8 通話記錄</b>	<b>20</b>
為聽筒充電	9	通話清單類型	20
檢查電池電量	10	檢視通話記錄	20
什麼是待命模式？	10	將通話記錄儲存到電話簿	21
顯示圖示	10	回電	21
檢查訊號強度	11	刪除通話記錄	21
開啟或關閉聽筒	11	刪除所有通話記錄	21
		將所有通話記錄標記為已讀記錄	21
<b>4 通話</b>	<b>12</b>	<b>9 重撥清單</b>	<b>22</b>
撥打電話	12	檢視重撥記錄	22
接聽來電	12	重撥電話	22
結束通話	13	將通話記錄儲存到電話簿	22
調節聽筒 / 喇叭音量	13	刪除重撥記錄	22
將麥克風設為靜音	13	刪除所有重撥記錄	22
開啟或關閉喇叭	13		
撥打第二個電話	13		
接聽第二個電話	13		
在兩個通話之間切換	13		
與外部來電者進行電話會議	14		
<b>5 內線通話和電話會議</b>	<b>15</b>		
撥打另一個聽筒	15		
進行電話會議	15		

<b>10 電話設定</b>	<b>23</b>	<b>15 技術資料</b>	<b>38</b>
聲音設定	23		
ECO+ 模式	24	<b>16 注意</b>	<b>39</b>
為聽筒命名	24	符合性聲明	39
設定日期和時間	24	符合 GAP 標準	39
設定顯示語言	24	符合 EMF	39
自動接聽	25	處置舊產品和電池	39
啟用 / 停用自動掛斷	25		
		<b>17 常見問題與解答</b>	<b>41</b>
<b>11 鬧鐘</b>	<b>26</b>		
設定鬧鐘	26	<b>18 附錄</b>	<b>44</b>
關閉鬧鐘	26	文字和數字輸入表	44
<b>12 隱私模式</b>	<b>27</b>		
通話限制 (封鎖撥出電話)	27		
封鎖來電	27		
<b>13 電話答錄機</b>	<b>29</b>		
開啟或關閉答錄機	29		
設定答錄機語言	29		
公告	29		
傳入訊息	31		
來電篩選	31		
設定響鈴延遲	32		
遠端存取	32		
<b>14 服務</b>	<b>34</b>		
通話清單類型	34		
自動會議	34		
網路類型	34		
自動前置號碼	34		
選擇重新撥號持續時間	35		
撥號模式	35		
自動時鐘	36		
註冊聽筒或其他聽筒	36		
取消註冊聽筒	37		
還原預設設定	37		

# 1 重要安全說明

## 電源要求

- 本產品需要使用 100-240 伏的交流電源供應器。
- 如果發生停電，通訊可能中斷。
- 網路上的電壓被歸類為 TNV-3（電訊網路電壓），如標準 EN 60950 中所定義。



### 警告

- 電子網路被分類為危險網路。切斷充電器電源的唯一方法是從電源插座上拔下電源插頭。確保電源插座始終易於取用。

## 為避免損壞或故障



### 警告

- 僅使用使用者說明中列出的電源供應器。
- 僅使用使用者說明中列出的電池。
- 如更換為錯誤類型的電池，會有發生爆炸的危險。
- 依照說明處置用過的電池。
- 請勿將電池丟入火中。
- 務必使用產品隨附的線纜。
- 請勿讓充電觸點或電池接觸金屬物件。
- 請勿讓小金屬物件接觸本產品。這會降低音訊品質並損壞產品。

- 金屬物件如放置在聽筒接收器附近或上面，則可能被吸附住。
- 請勿在有爆炸危險的地方使用本產品。
- 請勿打開聽筒、基站或充電器，因為您可能會接觸到高電壓。
- 對於可插式設備，插座應安裝在設備附近並易於觸及。
- 免持啟用可能會突然將耳機中的音量增加到非常高的水平：確保聽筒不要太靠近您的耳朵。
- 本設備不能在停電時撥打緊急電話。必須提供替代方案來允許撥打緊急電話。
- 請勿讓產品接觸液體。
- 請勿使用任何含有酒精、氨、苯或研磨劑成分的清潔劑，因為它們可能會損壞本機。
- 請勿將電話暴露於由加熱設備或陽光直射導致的過熱環境中。
- 請勿跌落電話或讓物件掉落在電話上。
- 附近有源行動電話可能會造成干擾。

## 關於工作和儲存溫度

- 在溫度始終介於 0°C 到 +40°C 之間（最高 90% 相對濕度）的地方操作。
- 在溫度始終介於 -20°C 和 +45°C 之間（最高 95% 相對濕度）的地方儲存。
- 在低溫條件下，電池續航時間可能會縮短。

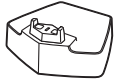
## 2 您的電話

恭喜您選購本產品，歡迎光臨 Philips！  
如欲充分享用 Philips 提供的支援，請於  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) 註冊您的產品。

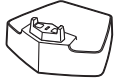
### 包裝盒內物品



聽筒 \*\*



基站（帶兩個接頭）



充電器（帶一個接頭） \*\*



電源適配器 \*\*



電源線 \*



保證



快速入門指南

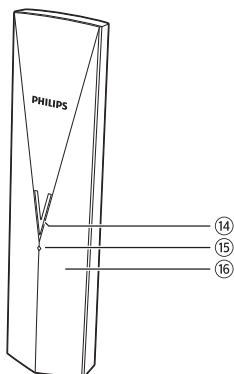
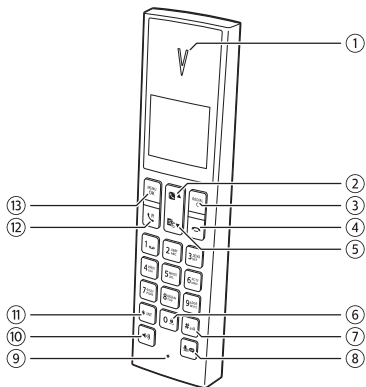
#### 附註

- \* 在某些國家 / 地區，您必須將電源適配器連接到電源線，然後將電源線插入電話插座。

#### 提示

- \*\* 在多聽筒套件中，還提供額外的聽筒、充電器和電源適配器。

## 電話概覽



### ① 耳機

### ②

- 在功能表中向上捲動。
- 增大聽筒 / 喇叭音量。
- 在待命模式下存取電話簿。

### ③ REDIAL/C

- 刪除文字或數字。
- 取消操作。
- 在待命模式下存取重撥清單。
- 在答錄機錄音模式下，按下此按鈕可暫時停用或啟用通話篩選。

### ④

- 結束通話。
- 退出功能表 / 操作。
- 按住此按鈕可開啟或關閉聽筒。

### ⑤

- 在功能表中向下捲動。
- 降低耳機 / 喇叭的音量。
- 在待命模式下存取通話記錄。

### ⑥

- 在文字編輯期間按下此按鈕可輸入空格。
- 在待命模式下按住此按鈕可鎖定 / 解鎖鍵盤。

### ⑦

- 撥打電話時按住此按鈕可輸入暫停。
- 編輯時切換至大寫 / 小寫字母。

### ⑧ (適用於 M350) 之 / (適用於 M355)

- 將麥克風設為靜音或取消靜音。
- 在待命模式下存取答錄機功能表 (僅適用於 M355)。
- 聽取來自答錄機的新訊息 (僅適用於 M355)。

### ⑨ 麥克風

### ⑩

- 開啟 / 關閉免持聽筒電話。
- 透過喇叭撥打和接聽電話。

### ⑪ \*INT

- 設定撥號模式 (跳動模式到臨時音模式)。此功能取決於國家 / 地區。
- 在電話會議期間，按住此按鈕可在內部和外部通話之間切換。

- 在待命模式下，按住此按鈕可撥打內線電話（僅適用於多聽筒型號）。

⑫ 

- 撥打和接聽電話。
- 重新撥號鍵（此功能取決於網路。）

⑬ MENU/OK

- 存取主要功能表。
- 確認選擇。
- 進入選項功能表。
- 在通話過程中，按下此按鈕可存取電話簿。

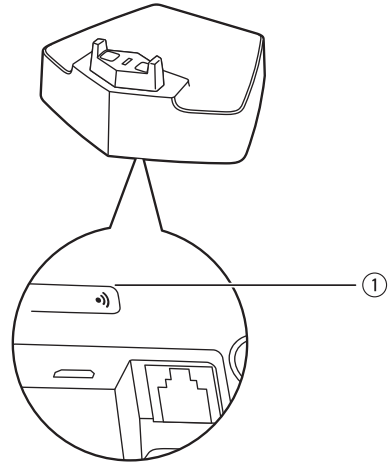
⑭ 喇叭

⑮ LED 指示燈

- 關閉：沒有新事件。
- 閃爍：新的未接來電 / 答錄機上的新訊息 / 新語音郵件。
- 閃爍一次：將聽筒置於基站上時。
- 快速閃爍：來電。

⑯ 聽筒後蓋

## 基站概覽



① 

- 按下此按鈕尋找聽筒。
- 按住此按鈕進入註冊模式。



# 3 入門指南

## 警告

- 在連接和安裝聽筒之前，請確保您已閱讀〈重要安全說明〉一節中的安全說明。

## 連接基站

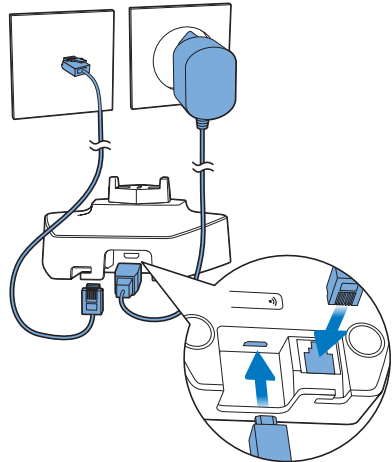
### 警告

- 存在產品損壞的風險！確保電源電壓與電話背面或底部印製的電壓相符。
- 只能使用隨附的電源適配器為電池充電。

### 附註

- 如果您透過電話線訂閱數位用戶線路 (DSL) 高速網際網路服務，請確保在電話線和電源插座之間安裝 DSL 濾波器。該濾波器可防止 DSL 干擾引起的雜訊和來電顯示問題。如需有關 DSL 濾波器的更多資訊，請聯絡您的 DSL 服務提供者。
- 銘牌位於基站底部。

- 1 將電源適配器的每一端連接到：
  - 基站底部的 micro USB 插口；
  - 牆上的電源插座。
- 2 將電源線的每一端連接到：
  - 基站底部的電話插口；
  - 牆上的電話插口。

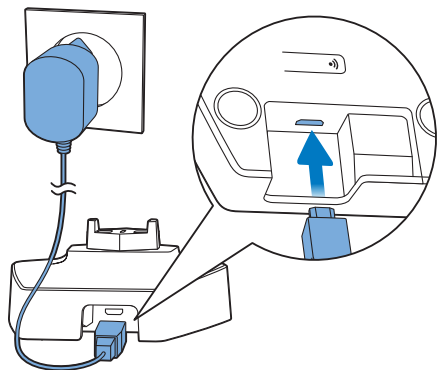


- 3 將電源適配器的每一端連接到（僅適用於多聽筒型號）：
  - 額外聽筒充電器底部的 micro USB 插口。
  - 牆上的電源插座。

基站配有 micro-USB 接口。可將其連接到行動電源，作為交流電中斷期間的備用電源。

## 附註

- 如需了解行動電源的最低要求，請參閱「技術資料」一章。
- 使用行動電源作為替代電源時，如果您同時為聽筒充電，它可能會很快耗盡電量。



## 警告

- 爆炸危險！使電池遠離熱源、陽光或火源。切勿將電池丟棄在火中。
- 僅使用隨附的電池。
- 電池續航時間縮短的風險！切勿混用不同品牌或類型的電池。

## 附註

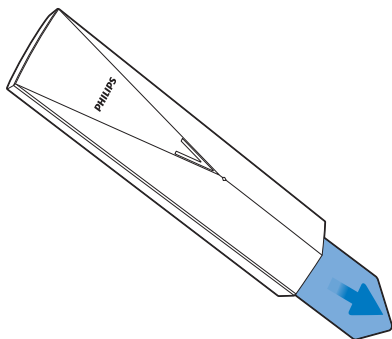
- 首次使用前，請為電池充電 8 小時。
- 如果在給電池充電時聽筒變熱，這是正常現象。

## 警告

- 更換電池時，請檢查電池極性。極性出錯可能會損壞產品。

## 安裝聽筒

電池已預裝在聽筒中。充電前，請從電池蓋上撕下電池膠帶。



## 設定您的電話（取決於國家 / 地區）

- 1 當首次使用電話時，將會顯示一則歡迎訊息。
- 2 按下 MENU/OK。

## 設定國家 / 語言

選擇您的國家 / 語言，然後按下 MENU/OK 確認。

↳ 系統將儲存國家 / 語言設定。

## 附註

- 國家 / 語言設定選項取決於國家 / 地區。如果沒有顯示歡迎訊息，則表示已為您所在的國家 / 地區預設國家 / 地區 / 語言設定。然後您可以設定日期和時間。

欲重設語言，請參閱以下步驟。

- 1 選擇 MENU/OK > [ 電話設定 ] > [ 語言 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 2 選擇一種語言，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 設定日期和時間

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話設定 ] > [ 日期和時間 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 按下數字按鈕輸入日期，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示時間設定功能表。
- 4 按下數字按鈕輸入時間。
  - 如時間為 12 小時制，請按下 🕒▲ / 🕒▼ 以選擇 [ 上午 ] 或 [ 下午 ]（取決於國家 / 地區）。
- 5 按下 MENU/OK 確認。

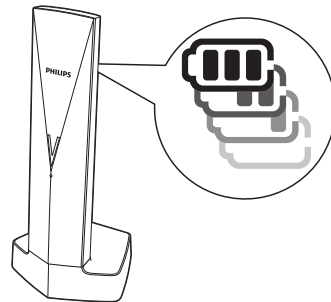
## 變更遠端存取 PIN 碼（適用於 M355）

### 附註

- 預設的答錄機遠端存取 PIN 碼為 0000，務必變更該碼以確保安全。

- 1 按下 📞 / 📞 或 MENU/OK > [ 答錄機 ]。
- 2 選擇 [ 遠端存取 ] > [ 變更 PIN 碼 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入舊的 PIN/ 密碼，然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 輸入新的 PIN/ 密碼，然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 再次輸入新的 PIN/ 密碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 為聽筒充電



沿任一方向泊接聽筒為其充電。當聽筒正確放置在基站上時，您會聽到泊接音（請參閱第 23 頁的「設定泊接音」）。聽筒背面的 LED 閃爍一次。

↳ 聽筒開始充電。




## 附註

- 首次使用前，請為電池充電 8 小時。
- 如果在給電池充電時聽筒變熱，這是正常現象。
- 隨著時間的推移，電池的容量會減小。這是正常的電池特性。

您的電話現在可以使用了。

## 檢查電池電量

電池圖示將顯示當前電池電量。

	當聽筒離開基站時，格數指示電池電量（滿、中等和低）。
	當聽筒放在基站 / 充電器上時，格數會一直捲動直到充電完成。
	電池電量用盡圖示將會閃爍。 電池電量低，需要充電。
















如果電池電量耗盡，聽筒將會關機。如果您正在接聽電話，您會在電池電量幾乎耗盡時聽到警告音。發出警告後通話會中斷。





## 什麼是待命模式？

您的電話在閒置時處於待命模式。待命螢幕將會顯示聽筒名稱或日期和時間以及聽筒號碼。


## 顯示圖示

在待命模式下，主螢幕上顯示的圖示會告訴您聽筒上可用的功能。

圖示	描述
  	當聽筒離開基站 / 充電器時，格數指示電池電量（從滿到低）。 當聽筒放在基站 / 充電器上時，格數會一直捲動直到充電完成。
	電池電量耗盡圖示將會閃爍，您會聽到提示音。 電池電量低，需要充電。
  	顯示了聽筒和基站之間的連接狀態。顯示的格數越多，訊號越強。
	當瀏覽通話記錄中的已接聽來電時，會一直保持開啟狀態。
	表示重撥清單中的撥出電話。
	當有新的未接來電或瀏覽通話記錄中未讀取的未接來電時，會持續閃爍。 當瀏覽通話記錄中已讀取的未接來電時，會一直保持開啟狀態。
	接聽來電時會持續閃爍。 在通話中時會一直亮起。
	喇叭開啟。
	響鈴關閉。
	警報啟用。
	答錄機（僅適用於 M355）： 當收到新訊息或記憶體已滿時，會持續閃爍。在電話答錄機開啟時顯示。

	有新的語音訊息時會閃爍。 在通話記錄中檢視語音訊息時會一直亮起。 該圖示在沒有語音訊息時不會顯示。
	在上下捲動瀏覽清單或增大 / 減小音量時顯示。
	右邊有更多數字。按下 REDIAL/C 可讀取。
	ECO+ 模式啟用。

## 檢查訊號強度


	格數指示聽筒和基站之間的連線狀態。顯示的格數越多，連線訊號越強。
---	----------------------------------

- 在撥打或接聽電話以及執行電話功能和特性之前，請確保聽筒已連線到基站。
- 如果您在接聽電話時聽到警告音，則說明聽筒即將耗盡電池電量或聽筒已超出範圍。為電池充電或將聽筒移近基站。

### 附註

- ECO+ 開啟時，不會顯示訊號強度。

## 開啟或關閉聽筒

按住  可開啟或關閉聽筒。

# 4 通話

## 附註

- 當電源出現故障時，電話無法使用緊急服務。

## 提示

- 撥打電話前或通話時檢查訊號強度（請參閱第 11 頁的「檢查訊號強度」）。



## 撥打電話

您可以透過以下方式撥打電話：



- 正常通話
- 預撥通話

您還可以從重撥清單（請參閱第 22 頁的「重撥電話」）、電話簿清單（請參閱第 18 頁的「撥打電話簿中的號碼」）和通話記錄（請參閱第 21 頁的「回電」）撥打電話。

## 正常通話

- 1 按下  或 。
- 2 撥打電話號碼。
  - ↳ 該號碼已撥出。
  - ↳ 將會顯示您目前通話的持續時間。



## 預撥通話

- 1 撥打電話號碼。
  - 欲刪除數字，請按下 REDIAL/C。
  - 欲輸入暫停，請按住 #\*\*。
- 2 按下  或  以撥出通話。

## 附註

- 您目前通話的談話時間將會在通話計時器上顯示。
- 如果您聽到警告音，則說明電話即將耗盡電池電量或已超出範圍。為電池充電或將電話移近基站。

## 接聽來電

當有來電時，電話會響鈴。按  或  接聽電話。

## 警告

- 當聽筒響鈴或啟用免持功能時，請讓聽筒遠離耳朵，以免耳朵受損。

## 附註

- 如果您已向服務提供者註冊來電顯示服務，則來電顯示服務可用。

## 提示


- 當有未接來電時，會顯示一條通知訊息。

## 關閉目前來電的響鈴

電話響鈴時，按下 REDIAL/C 暫時關閉目前來電的響鈴。

## 結束通話

您可以透過以下方式結束通話：

- 按下 .
- 將聽筒放在基站或充電底座上。

### 附註





- 當自動掛斷功能關閉時，將聽筒放在基站或充電底座上不會結束通話。

## 調節聽筒 / 喇叭音量

在通話過程中按下  ▲ /  ▼ 以調節音量。

- ↳ 調節聽筒 / 喇叭音量，電話將回到通話螢幕。

## 將麥克風設為靜音

- 1 通話過程中按下  / 。
  - ↳ 聽筒將會顯示 [靜音開啟]。
  - ↳ 來電者聽不到您的聲音，但您仍可聽到他的聲音。
- 2 再次按下  /  以取消麥克風的靜音。
  - ↳ 您現在可以與來電者通訊。


## 開啟或關閉喇叭

按下 .

## 撥打第二個電話

### 附註

- 此服務取決於網路。





- 1 通話過程中按下 。
  - ↳ 第一個通話將被保留。
- 2 撥打第二個號碼。
  - ↳ 螢幕上顯示的號碼將被撥出。

## 接聽第二個電話

### 附註

- 此服務取決於網路。

當發出定期嗶聲通知您有來電時，您可以透過以下方式接聽電話：

- 1 按下  和  接聽電話。
  - ↳ 第一個通話將被保持，您現在已連接到第二個通話。
- 2 按下  和  以結束目前的通話並接聽第一個來電。

## 在兩個通話之間切換

### 附註

- 此服務取決於網路。


按下  和 .

- ↳ 目前通話將被保持，您現在已連接到另一個通話。

# 與外部來電者進行電話會議

## 附註

- 此服務取決於網路和國家 / 地區。請與服務提供者聯絡，了解額外費用。

當您接通兩個通話時，按下 ，然後按下

 DEF

↳ 將兩個來電合併並建立電話會議。





# 5 內線通話和電話會議

內線通話是對共享同一基站的另一個聽筒的通話。電話會議包括您、另一個聽筒使用者和外部來電者之間的對話。

## 撥打另一個聽筒

### 附註

- 如果基站只有 2 個已註冊的聽筒，按住 \*INT 撥打另一個聽筒。

- 1 按住 \*INT。
  - ↳ 將顯示可用於內線通話的聽筒。
- 2 選擇一個聽筒，然後按下 MENU/OK 確認。
  - ↳ 所選聽筒響鈴。
- 3 按下所選聽筒上的 。
  - ↳ 內線通話已建立。
- 4 按下  取消或結束內線通話。

### 附註

- 如果選擇的聽筒正忙，聽筒螢幕上將顯示 [不可用]。

## 當您在通話時

您可以在通話期間從一個聽筒轉到另一個聽筒：

- 1 按住 \*INT。
  - ↳ 目前來電者將被保留。
  - ↳ 對於多聽筒型號，將會顯示可用於內線通話的聽筒，然後轉到第 2 步。
- 2 選擇一個聽筒號碼，然後按下 MENU/OK 確認。
  - ↳ 等待對方接聽您的電話。

## 在通話之間切換



按住 \*INT 可在外線通話和內線通話之間切換。

## 進行電話會議


三方電話會議是在您、另一個聽筒使用者和外部來電者之間進行的。它需要兩個聽筒共享同一個基站。

## 在外部通話中

- 1 按住 \*INT 可發起內部通話。
  - ↳ 外部來電者將被保留。
  - ↳ 對於多聽筒型號，將會顯示可用於內線通話的聽筒，然後轉到第 2 步。
  - ↳ 對於雙聽筒型號，另一個聽筒響鈴，然後轉到第 3 步。
- 2 選擇一個聽筒，然後按下 MENU/OK 確認。
  - ↳ 所選聽筒響鈴。

- 3 按下所選聽筒上的 。  
↳ 內線通話已建立。
- 4 按下 MENU/OK。  
↳ 您現在處於有外部通話和所選聽筒的三方電話會議中。
- 5 按下  結束電話會議。

#### 附註

- 如果 [服務] > [會議] 設定為 [自動] (請參閱「服務」章, 「自動會議」節), 按下  可使用另一個聽筒加入正在進行的會議。

---

## 在電話會議期間

- 1 按住 \*INT 以保留外部通話並回到內部通話。  
↳ 外部通話被保留。
- 2 按住 MENU/OK 再次建立電話會議。

#### 附註

- 如果聽筒在電話會議期間掛斷, 則另一個聽筒將保持與外部通話的連線。

# 6 文字和數字

您可以為聽筒名稱、電話簿記錄和其他功能表項目輸入文字和數字。

---

## 輸入文字和數字


- 1 按一次或多次字母數字鍵以輸入所選字元。
- 2 按下 REDIAL/C 刪除一個字元。  
按住 REDIAL/C 刪除所有字元。  
按下   左右移動游標。
- 3 按下  加入一個空格。

### 附註

- 如需有關字元和數字按鍵對應的資訊，請參閱「附錄」一章。

---

## 在大寫和小寫字母之間切換

依預設，句子中每個字詞的首字母大寫，其餘字母小寫。按住  在大寫和小寫字母之間切換。

## 7 電話簿

本電話擁有一個最多可儲存 50 條記錄的電話簿。您可以從基站存取電話簿。每條記錄可以擁有一個最長可達 14 個字元的名稱和一個最長可達 24 位數的號碼。

您有多達 2 個直接存取記憶體（按鍵 1 和 2）。根據您的國家 / 地區，按鍵 1 和 2 分別預設為服務提供者的語音郵件號碼和資訊服務號碼。當您在待命模式下按住該按鍵時，會自動撥打所儲存的電話號碼。


### 附註

- 直接存取記憶體的可用性取決於國家 / 地區。

## 檢視電話簿

### 附註

- 您每次只能在一個聽筒上檢視電話簿。


- 1 按下 ▲ 或按下 MENU/OK > [ 電話簿 ] > [ 檢視 ] > MENU/OK 以存取電話簿清單。
- 2 選擇聯絡人並檢視可用資訊。

## 搜尋記錄


您可以透過以下方式搜尋電話簿記錄：

- 捲動聯絡人清單。
- 輸入聯絡人的第一個字元。



## 捲動聯絡人清單

- 1 按下 ▲ 或按下 MENU/OK > [ 電話簿 ] > [ 檢視 ] 以存取電話簿清單。
- 2 按下 ▲ 和 ▼ 捲動電話簿清單。

## 輸入聯絡人的第一個字元

- 1 按下 ▲ 或按下 MENU/OK > [ 電話簿 ] > [ 檢視 ] 以存取電話簿清單。
- 2 按下與字元相符的字母數字鍵。  
↳ 將會顯示以該字元開頭的第一條記錄。

## 撥打電話簿中的號碼

- 1 按下 ▲ 或按下 MENU/OK > [ 電話簿 ] > [ 檢視 ] > MENU/OK 以存取電話簿清單。
- 2 在電話簿清單中選擇一個聯絡人。
- 3 按下  撥打電話。

## 在通話期間存取電話簿

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇一個聯絡人，然後按下 MENU/OK 檢視該號碼。



## 新增記錄

### 附註

- 如果您的電話簿記憶體已滿，聽筒上將會顯示一條通知訊息。刪除一些記錄以新增一些新記錄。
- 當您變更記錄編號時，新編號將會覆寫舊編號。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話簿 ] > [ 新增 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入名稱，然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 輸入號碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 您的新記錄將被儲存。

### 提示

- 按住 #0/A 可插入暫停。
- 按一次或多次字母數字鍵以輸入所選字元。
- 按下 REDIAL/C 刪除該字元。  
按下   左右移動游標。

## 編輯記錄

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話簿 ] > [ 編輯 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇一個聯絡人，然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 編輯名稱，然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 編輯號碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該記錄將被儲存。

## 刪除記錄

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話簿 ] > [ 刪除 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇一個聯絡人，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 4 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該記錄將被刪除。

## 刪除所有記錄

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話簿 ] > [ 刪除全部 ]，按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 3 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 所有記錄（除了 2 個直接存取記憶體記錄）都將被刪除。



## 8 通話記錄

通話記錄將會儲存所有未接或已接電話的通話記錄。來電歷史記錄包括來電者的姓名和號碼、通話時間和日期。如果您已向服務提供者註冊來電顯示服務，則該功能可用。您的電話最多可儲存 20 條通話記錄。聽筒上的通話記錄圖示會閃爍，以提醒您任何未接來電。如果來電者允許顯示其身份，您可以檢視其姓名或號碼。通話記錄將按時間順序顯示，最近接聽的來電顯示在清單頂部。

### 附註

- 確保通話清單中的號碼有效，然後才能直接從通話清單回撥。

螢幕上顯示的圖示會告訴您它們是否為未接來電 / 已接來電。

圖示	描述
	當瀏覽通話記錄中的來電時，會一直保持開啟狀態。
	有新的未接來電時會閃爍。 當瀏覽通話記錄中的未接來電時，會一直保持開啟狀態。

## 通話清單類型

您可以設定是否可以從此功能表檢視所有來電或未接來電。


### 附註

- 這是一個取決於國家 / 地區的功能。

## 選擇通話清單類型

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 通話清單類型 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇一個選項，然後按下 MENU/OK 確認。

## 檢視通話記錄

- 1 按下  ▼。  
↳ 將會顯示來電記錄。
- 2 選擇一條記錄，然後按下 MENU/OK 並選擇 [ 檢視 ] 以獲取更多可用資訊。

---

## 將通話記錄儲存到電話簿

- 1 按下  ▼。  
↳ 將會顯示來電記錄。
- 2 選擇一條記錄，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 儲存號碼 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 輸入並編輯名稱，然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 輸入並編輯號碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該記錄將被儲存。


---

## 回電

- 1 按下  ▼。
- 2 在清單中選擇一條記錄。
- 3 按下  撥打電話。


---

## 刪除通話記錄

- 1 按下  ▼。  
↳ 將會顯示來電記錄。
- 2 選擇一條記錄，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 刪除 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 4 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該記錄將被刪除。

---


## 刪除所有通話記錄

- 1 按下  ▼。  
↳ 將會顯示來電記錄。
- 2 按下 MENU/OK 進入選項功能表。
- 3 選擇 [ 刪除全部 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 4 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 所有記錄將被刪除。

---

## 將所有通話記錄標記為已讀記錄

當通話記錄中有未讀取的未將來電時，待命螢幕上將會顯示一條通知訊息。您可以將整個通話記錄標記為全部已讀。通知訊息將會消失

- 1 按下  ▼。  
↳ 將會顯示來電記錄。
- 2 按下 MENU/OK 進入選項功能表。
- 3 選擇 [ 標記為已讀 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 4 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 所有通話記錄都將變成已讀記錄。

## 9 重撥清單

重撥清單將會儲存已撥電話的通話記錄。它包括您已撥打的姓名和 / 或號碼。該電話最多可儲存 10 條重撥記錄。


---

### 檢視重撥記錄

按下 REDIAL/C。

---

### 重撥電話

- 1 按下 REDIAL/C。
- 2 選擇一條記錄，然後按下 。  
↳ 該號碼已撥出。

---

### 將通話記錄儲存到電話簿

- 1 按下 REDIAL/C 進入已撥電話的清單。
- 2 選擇一條記錄，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 儲存號碼 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 輸入並編輯名稱，然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 輸入並編輯號碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該記錄將被儲存。

---

### 刪除重撥記錄

- 1 按下 REDIAL/C 進入已撥電話的清單。
- 2 選擇一條記錄，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 按下 MENU/OK，選擇 [ 刪除 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 4 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該記錄將被刪除。

---

### 刪除所有重撥記錄

- 1 按下 REDIAL/C 進入已撥電話的清單。
- 2 按下 MENU/OK，選擇 [ 刪除全部 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 3 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 所有記錄將被刪除。



# 10 電話設定

您可以自訂設定以將其設為您自己的電話。

---

## 聲音設定

---

### 設定聽筒的鈴聲音量

您可以在 5 個鈴聲音量或 [關] 中進行選擇。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [電話設定] > [聲音] > [鈴聲音量]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇音量，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

---

### 為內部通話設定聽筒的鈴聲

您可以從 10 種鈴聲中進行選擇。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [電話設定] > [聲音] > [鈴聲內部]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇鈴聲，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

---

### 為外部通話設定聽筒的鈴聲

您可以從 10 種鈴聲中進行選擇。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [電話設定] > [聲音] > [鈴聲外部]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇鈴聲，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

---

### 設定按鍵音

按鍵音是您按下聽筒上的某個按鍵時發出的聲音。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [電話設定] > [聲音] > [按鍵音]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [開]/[關]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

---

### 設定泊接音

泊接音是將聽筒放在基站或充電器上時發出的聲音。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [電話設定] > [聲音] > [泊接音]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [開]/[關]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 設定電池音

電池音是電池電量低並且需要充電時發出的聲音。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話設定 ] > [ 聲音 ] > [ 電池音 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 開 ]/[ 關 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## ECO+ 模式

當 ECO+ 模式啟用後，消除了待命模式下聽筒和基站的輻射。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話設定 ] > [ ECO+ 模式 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 開 ]/[ 關 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。  
↳ ECO+ 會在待命模式下顯示一段時間。

### 附註

- 確保所有註冊到基站的聽筒都是 M350/M355，以便 ECO+ 功能正常運行。
- 當 ECO+ 啟用後，待命時間會減少。這是因為，在 ECO+ 模式下，基站在待命模式下不傳輸任何訊號；因此，聽筒需要更頻繁地「監聽」來自基站的訊號，以偵測來自基站的來電或其他請求。聽筒存取通話設定、通話記錄、呼叫和電話簿瀏覽等功能所需的時間，也會出現延遲。聽筒不會在斷電或移出範圍時提醒您鏈路丟失。

## 為聽筒命名

聽筒名稱長度最多 12 個字元。於待命模式下在聽筒螢幕上顯示。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話設定 ] > [ 電話名稱 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入或編輯名稱。欲刪除字元，請按下 REDIAL/C。
- 4 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 設定日期和時間

如需有關資訊，請參閱「入門指南」一節中的「設定日期和時間」。

## 設定顯示語言



### 附註

- 此功能僅適用於具有多語言支援的型號。
- 可用的語言因國家 / 地區而異。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話設定 ] > [ 語言 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇一種語言，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

---

## 自動接聽

啟用自動接聽功能後，您可以在拿起聽筒後自動接通來電。停用此功能時，您必須按下  或  接聽來電。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話設定 ] > [ 自動接聽 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 開 ]/[ 關 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

---

## 啟用 / 停用自動掛斷

您可以啟用自動掛斷功能，這樣您只需將聽筒放在基站或充電底座上即可結束通話。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 電話設定 ] > [ 自動掛斷 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 開 ]/[ 關 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。



### 附註


- 停用自動掛斷後，您可以將聽筒放在基站或充電底座上，然後透過喇叭繼續通話。

# 11 鬧鐘



您的聽筒擁有內建鬧鐘。查看以下資訊以設定您的鬧鐘。

---

## 設定鬧鐘

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [鬧鐘]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [開啟一次] 或 [每天開啟]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 輸入鬧鐘時間，然後按下 MENU/OK 確認。
  - ↳ 鬧鐘已設定並且  將顯示於螢幕上。

### 提示

- 按下  /  在 [上午] / [下午] 之間切換 (取決於國家 / 地區)。

---

## 關閉鬧鐘

---

### 鬧鐘響起時

按任意鍵關閉鬧鐘。

---

### 鬧鐘響起之前

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [鬧鐘] > [關]，然後按下 MENU/OK 確認。
  - ↳ 該設定已儲存。

# 12 隱私模式

您可以存取隱私模式功能表，以封鎖撥出和撥入電話。

## 通話限制（封鎖撥出電話）

您可以透過限制以特定數字開頭的通話來封鎖對特定號碼的撥出通話，例如海外電話或不受歡迎的熱線電話。您可以為每組號碼建立 2 組最多 4 位數的號碼。當您撥打以這兩組號碼之一開頭的電話時，該撥出通話將被阻止。

### 啟用 / 停用通話限制模式

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 隱私模式 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入隱私模式 PIN 碼 / 密碼。預設 PIN/密碼為 0000。然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 選擇 [ 通話阻止 ] > [ 阻止模式 ] > [ 開 ] / [ 關 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

### 新增號碼至通話阻止清單

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 隱私模式 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入隱私模式 PIN 碼 / 密碼。預設 PIN 碼為 0000。然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 選擇 [ 通話阻止 ] > [ 阻止號碼 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 從清單選擇號碼，然後按下 MENU/OK 確認。
- 6 編輯號碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

### 封鎖來電

您可以將號碼放入黑名單，以封鎖來自某些不受歡迎號碼的來電。您可以為每組號碼建立 4 組最多 24 位數的號碼。當有前導數字與這 4 組號碼中的任何一組相符的來電時，響鈴將設為靜音。

範例：

封鎖號碼 = 0123

來電號碼 = 0123456789

通話被封鎖。

封鎖號碼 = 23456789

來電號碼 = 03123456789

通話未被封鎖。

## 附註

- 當通話被封鎖時，響鈴將設為靜音。仍會顯示和記錄通話。電話答錄機啟用後仍會接聽電話。
- 在使用此功能之前，請確保您已訂閱來電顯示服務。
- 如果聯絡人的號碼與黑名單中儲存的記錄相符，則不會顯示電話簿中的聯絡人姓名。

## 啟用 / 停用黑名單

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 隱私模式 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入隱私模式 PIN 碼 / 密碼。預設 PIN 碼為 0000。然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 選擇 [ 通話封鎖 ] > [ 封鎖模式 ] > [ 開 ] / [ 關 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 新增黑名單號碼

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 隱私模式 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入隱私模式 PIN 碼 / 密碼。預設 PIN 碼為 0000。然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 選擇 [ 通話封鎖 ] > [ 封鎖號碼 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 從清單選擇號碼，然後按下 MENU/OK 確認。
- 6 輸入號碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 變更隱私模式 PIN 碼 / 密碼。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 隱私模式 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入舊的隱私模式 PIN 碼 / 密碼。預設 PIN 碼為 0000。然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 選擇 [ 變更 PIN 碼 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 輸入舊的 PIN 碼 / 密碼。預設 PIN 碼為 0000。然後按下 MENU/OK 確認。
- 6 輸入新的 PIN / 密碼，然後按下 MENU/OK 確認。
- 7 再次輸入新的 PIN / 密碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。



# 13 電話答錄機

## 附註

- 僅適用於 M355。

您的電話包括電話答錄機，電話答錄機會在開機時記錄未接來電。依預設，答錄機設為 [接聽並記錄] 模式。您可以遠端存取答錄機並透過聽筒上的答錄機功能表變更設定。

## 開啟或關閉答錄機

- 1 按下  /  或 MENU/OK > [答錄機]。
- 2 選擇 [開 / 關] > [開] / [關]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 答錄機開啟時選擇 [僅接聽] / [接聽並記錄]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 附註

- [僅限接聽] 表示答錄機已開啟。僅接聽電話，不錄製訊息。
- [接聽並錄製] 表示答錄機已開啟。接聽電話並錄製訊息。
- 當答錄機開啟時，它會在根據鈴聲延遲設定響鈴一定次數後接聽來電。

## 設定答錄機語言

### 附註

- 此功能僅適用於具有多語言支援的型號。

答錄機語言是用於公告的語言。

- 1 按下 MENU/OK > [答錄機]。
- 2 選擇 [語音語言]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇一種語言，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 公告

公告是您的來電者在答錄機接聽電話時聽到的訊息。答錄機有 2 個預先錄製的公告：[接聽並錄製] 和 [僅接聽]。

## 錄製公告

您可以錄製的最大公告長度為 3 分鐘。新錄製的公告會自動替換舊的公告。

- 1 按下 MENU/OK > [ 答錄機 ]。
- 2 選擇 [ 公告 ], 然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 僅接聽 ] 或 [ 接聽並錄製 ], 然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 選擇 [ 錄製 ], 然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 發出嗶聲後, 靠近麥克風開始錄製。
- 6 按下 MENU/OK 停止錄製或 3 分鐘後停止錄製。  
↳ 您可以在聽筒上收聽新錄製的公告。

### 附註

- 錄製公告時, 請確保靠近麥克風講話。

## 收聽公告

- 1 按下 MENU/OK > [ 答錄機 ]。
- 2 選擇 [ 公告 ], 然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 僅接聽 ] 或 [ 接聽並錄製 ], 然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 選擇 [ 播放 ], 然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 您可以收聽目前的公告。

### 附註

- 當您接聽來電時, 您將無法再收聽公告。

## 還原預設公告

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 答錄機 ] > [ 公告 ], 然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 接聽並錄製 ] 或 [ 僅接聽 ], 然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 選擇 [ 使用預設值 ], 然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 5 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 預設公告已還原



## 傳入訊息

每條訊息最長可達 3 分鐘。當您收到新訊息時，聽筒背面的 LED 會閃爍。

### 附註

- 如果您在來電者訊息時拿起電話，錄製將停止，您可以直接與來電者談話。

### 附註

- 如果記憶體已滿，答錄機將自動切換到 [僅接聽]。刪除舊訊息以錄製新訊息。

## 收聽收到的訊息

您可以按照錄製的順序收聽傳入訊息。

- 如果有新訊息，請按下 / 收聽。如果沒有新訊息，請按下 / ，然後按下 MENU/OK 收聽舊訊息。
- 按下 MENU/OK > [答錄機] > [播放]，然後按下 MENU/OK 確認；或者
- 按下 / ，然後按下 **2.ABC**。
  - ↳ 新訊息開始播放。如果沒有新訊息，則開始播放舊訊息。
- 按下 REDIAL/C 停止收聽。
- 按下 MENU/OK 進入選項功能表。
- 按下 / 增大 / 減小音量。

或者，您可以在訊息播放過程中使用以下快速鍵：

按鍵	功能
1	收聽上一條訊息。
2	收聽訊息。
3	跳到下一條訊息。
6	刪除目前訊息。
8	停止收聽訊息。

### 提示

- 訊息計數器、日期和時間將在訊息播放期間顯示。

## 刪除傳入訊息

- 1 當您收聽訊息時，按下 MENU/OK 進入選項功能表。
- 2 選擇 [刪除]，然後按下 MENU/OK 確認。
  - ↳ 目前訊息將被刪除。

## 刪除所有舊的傳入訊息

- 1 按下 / 或 MENU/OK > [答錄機]。
- 2 選擇 [刪除全部]，然後按下 MENU/OK 確認。
  - ↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 3 按下 MENU/OK 確認。
  - ↳ 所有舊訊息都將被永久刪除。

### 附註



- 您只能刪除已讀訊息。無法還原已刪除的訊息。

## 來電篩選

您可以在來電者留言時聽到他的聲音。



按下 MENU/OK > [ 答錄機 ] > [ HS 篩選 ] > [ 開 ]/[ 關 ]，然後按下 MENU/OK 確認。

當來電篩選功能啟用後，您可以：

- 按下 REDIAL/C 停止收聽來電者。按下 REDIAL/C 再次收聽來電者。
- 在來電篩選期間按下  ▲ /  ▼ 調節喇叭音量。

## 設定響鈴延遲

您可以設定在答錄機接聽電話之前電話響鈴的次數。

- 1 按下  /  或 MENU/OK > [ 答錄機 ]。
- 2 選擇 [ 響鈴延遲 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇新設定，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

### 附註

- 在套用此功能之前，請確保答錄機已開啟。

### 提示

- 當您遠端存取答錄機時，建議您將響鈴延遲設定為 [ 省話費 ] 模式。這是管理訊息的一種經濟有效的方式。當收到新訊息時，答錄機在鈴響 3 次後接聽電話；當沒有收到訊息時，會在響鈴 5 次後接聽電話。

## 遠端存取



當您不在家時，您可以操作您的答錄機。只需使用按鍵式電話撥打您的電話，並輸入您的 4 位 PIN 碼。

### 附註



- 遠端存取 PIN 碼與您的系統 PIN 碼相同。預設 PIN 為 0000。

## 啟用 / 停用遠端存取

您可以允許或封鎖遠端存取答錄機。

- 1 按下  /  或 MENU/OK > [ 答錄機 ]。
- 2 選擇 [ 遠端存取 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 啟用 ]/[ 停用 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 變更 PIN 碼 / 密碼

- 1 按下  /  或 MENU/OK > [ 答錄機 ]。
- 2 選擇 [ 遠端存取 ] > [ 變更 PIN 碼 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入舊的 PIN/ 密碼，然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 輸入新的 PIN/ 密碼，然後按下 MENU/OK 確認。
- 5 再次輸入新的 PIN/ 密碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 遠端存取答錄機

- 1 使用按鍵式電話撥打您的家庭號碼。
- 2 聽到公告通知時輸入 #。
- 3 輸入您的 PIN 碼。
  - ↳ 您現在可以存取您的答錄機，並且現在可以收聽新訊息。

### 附註

- 在電話掛斷之前，您有 2 次機會輸入正確的 PIN 碼。

- 4 按下一個按鍵來執行一項功能。如需獲取可用功能的清單，請參閱下面的遠端存取命令表。

### 附註

- 沒有訊息時，8 秒內不按下按鍵電話會自動掛斷。
- 當答錄機關閉但遠端存取功能已啟用時，答錄機仍會在響鈴 10 次後以 [ 僅接聽 ] 模式接聽電話。

## 遠端存取命令

按鍵	功能
1	收聽上一條訊息。
2	收聽訊息。
3	跳到下一條訊息。
6	刪除目前訊息。
7	開啟答錄機（收聽訊息時不可用）。
8	停止收聽訊息。
9	關閉答錄機。 （收聽訊息時不可用）。

# 14 服務

電話支援多種功能，可幫助您處理和管理通話。

## 通話清單類型

您可以設定是否可以從此功能表檢視所有來電或未接來電。


### 附註

- 這是一個取決於國家 / 地區的功能。

## 選擇通話清單類型

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 通話清單類型 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇一個選項，然後按下 MENU/OK 確認。

## 自動會議

要使用另一個聽筒加入外部通話，請按下 。

### 附註

- 此功能僅適用於多聽筒型號。

## 啟用 / 停用自動會議

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 會議 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 自動 ]/[ 關 ]，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 網路類型

### 附註

- 這是一個取決於國家 / 地區的功能。它僅適用於具有網路類型支援的型號。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 網路類型 ]，然後按下 MENU/OK。
- 3 選擇一種網路類型，然後按下 MENU/OK。  
↳ 該設定已儲存。

### 提示

- 如果電話連接到固定線路（例如在家），請選擇 [PSTN]。
- 如果電話連接到私人電話線路（例如在辦公室），請選擇 [PBX]。

## 自動前置號碼

此功能會在撥出之前檢查並格式化您的撥出電話號碼。前置號碼可以代替您在功能表中設定的偵測號碼。例如，您將 604 設定為偵測號碼，將 1250 設定為前置號碼。當您撥出 6043338888 等號碼時，您的電話在撥出時會將號碼變更為 12503338888。

### 附註

- 偵測號碼的最大長度為 10 位數。自動前置號碼的最大長度為 10 位數。
- 這是一個取決於國家 / 地區的功能。

## 設定自動前置號碼

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 自動前置號碼 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入偵測編號，然後按下 MENU/OK 確認。
- 4 輸入前置號碼，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

### 附註

- 這是一個取決於國家 / 地區的功能。
- 欲輸入暫停，請按住 #\*/A。
- 如果設定了前置號碼並且偵測號碼為空，則前置號碼將被加入所有撥出通話中。
- 如果撥打的號碼以 \* 和 # 開頭，該功能不可用。

## 選擇重新撥號持續時間

在您可以接聽第二個電話之前，確保正確設定了重新撥號時間。在正常情況下，電話已預設重新撥號持續時間。您可以在 3 個選項中做出選擇：[ 短 ]、[ 中等 ] 和 [ 長 ]。可用選項的數量因不同國家 / 地區而異。如需詳細資訊，請諮詢您的服務提供者。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 重新撥號時間 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇一個選項，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

## 撥號模式

### 附註

- 此功能取決於國家 / 地區，僅適用於同時支援音訊和脈衝撥號的型號。

撥號模式是您所在國家 / 地區使用的電話訊號。電話支援音訊（雙音多頻，簡稱 DTMF）和脈衝（循環）撥號。欲知詳細資訊，請諮詢服務提供者。

## 設定撥號模式

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 撥號模式 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇撥號模式，然後按下 MENU/OK 確認。  
↳ 該設定已儲存。

### 附註

- 如果您的電話處於脈衝撥號模式，請在通話過程中按下 \*INT 進入臨時音訊模式。為該通話輸入的數字，然後作為音訊訊號傳送出去。

## 自動時鐘

### 附註


- 此服務取決於網路。
- 在使用此功能之前，請確保您已訂閱來電顯示服務。

它會自動將您電話上的日期和時間跟公眾電話交換網路 (PSTN) 同步。對於要同步的日期，請確保設定了目前年份。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 自動時鐘 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 選擇 [ 開 ]/[ 關 ]。按下 MENU/OK。  
↳ 該設定已儲存。

## 註冊聽筒或其他聽筒

您可向基站註冊其他聽筒。基站最多可以註冊 4 個聽筒。

- 1 您可以按如下方式註冊您的聽筒：
  - 如果聽筒處於 [ 未註冊 ] 狀態，請按下 MENU/OK。
  - 如果聽筒處於 [ 正在搜尋 ] 和 [ 不可用 ] 狀態，請按下 MENU/OK > [ 服務 ] > [ 註冊 ]，然後按下 MENU/OK。
- 2 按住基站上的  10 秒。
- 3 輸入系統 PIN 碼。按下 REDIAL/C 進行更正。然後按下 MENU/OK 確認 PIN 碼。  
↳ 不到 2 分鐘即可完成註冊。基站會自動為聽筒分配一個聽筒號碼。

### 附註

- 如果 PIN 碼不正確或在一定時間內未找到基站，您的聽筒上將顯示一條通知訊息。
- 如註冊失敗，請從基站上拔下電源適配器，然後再插回去。等待 15 秒，然後重複註冊程序。
- 預設 PIN 為 0000。不能對其進行任何變更。
- 聽筒和基站均符合 GAP 規範，這表示它們具備最低功能：註冊聽筒、選擇線路、接聽電話、撥打電話和接聽電話。如將其與其他品牌結合使用，則可能無法使用進階功能。
- 欲將聽筒註冊到另一個相容於 GAP 的基站，請遵循該基站的註冊程序。

---

## 取消註冊聽筒

如果兩個或以上的聽筒共用同一個基站，您可以取消註冊該聽筒或其他聽筒。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 取消註冊 ]，然後按下 MENU/OK 確認。
- 3 輸入系統 PIN 碼。（預設 PIN 為 0000）。按下 REDIAL/C 刪除該號碼。
- 4 選擇 [ 其他聽筒 ]，然後選擇要取消註冊的聽筒。對於預先註冊的聽筒，選擇 [ 該聽筒 ]。
- 5 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 聽筒已取消註冊。

### 提示

- 在待命模式下，聽筒名稱將在聽筒號碼旁邊顯示。

### 附註

- 如果聽筒是唯一註冊到基站的聽筒，則不能取消註冊。

---

## 還原預設設定

您可將電話設定重設為原始出廠設定。

- 1 按下 MENU/OK。
- 2 選擇 [ 服務 ] > [ 重設 ]，然後按下 MENU/OK 以確認。  
↳ 聽筒上將顯示一則確認請求。
- 3 按下 MENU/OK 確認。  
↳ 將重設所有設定（電話簿除外）。

# 15 技術資料

## 一般規格和功能

- 談話時間：10 小時
- 待命時間：180 小時
- 室內範圍：50 公尺
- 室外範圍：300 公尺
- 包含 50 項的電話簿清單
- 包含 10 項的重新撥號清單
- 包含 20 項的通話記錄
- 包含 25 分鐘錄音時間的答錄機
- 來電者識別標準支援：FSK、DTMF

## 電池

- Philips: 2 節 AAA Ni-MH 1.2 V 500 mAh  
可充電電池

## 電源適配器

### 底座和充電器

- SPPS: S5Y050050-UK, 輸入：  
100-240 V~, 50/60 Hz 200 mA,  
輸出：5 Vdc 500 mA

### 備用電源

- 行動電源：輸出：5Vdc, 500mA  
(最小值)

## 射頻輸出功率

- < 24 dBm

## 頻帶

- 1880 MHz ~ 1900 MHz

## 功耗

- 閒置模式下的功耗：約 0.7 W (M350),  
0.75 W (M355)

## 重量和尺寸

- 聽筒：148.5 g  
195 x 49.8 x 28.2 mm (高 x 寬 x 深)
- 底座：131 g  
40 x 104.5 x 91.5 mm (高 x 寬 x 深)
- 充電器：120 g  
40 x 104.5 x 91.5 mm (高 x 寬 x 深)



# 16 注意

## 符合性聲明

TP Vision Europe B.V. 特此聲明，本產品符合指令 2014/53/EU 的基本要求及其他相關條款。您可在 [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com) 上找到符合性聲明。

## 符合 GAP 標準

GAP 標準保證，所有 DECT™ GAP 聽筒和基站無論其品牌如何，都符合最低操作標準。聽筒和基站均符合 GAP 規範，這表示它們具備最低功能：註冊聽筒、選擇線路、接聽電話、撥打電話和接聽電話。如將其與其他品牌結合使用，則可能無法使用進階功能。欲註冊此聽筒並將其用於不同品牌的 GAP 相容基站，請先遵循製造商說明中所述的程序，然後遵循本手冊中所述的程序註冊聽筒。欲將不同品牌的聽筒註冊到基站，請將基站置於註冊模式，然後遵循聽筒製造商說明中所述的步驟。

## 符合 EMF

本產品符合有關暴露於電磁場的所有適用標準和法規。

## 處置舊產品和電池



您的產品採用可以回收和再利用的優質材料和元件設計和製造。



產品上的該符號表示本產品受歐盟指令 2012/19/EU 規限。



該符號表示本產品包含受歐洲指令 2013/56/EU 規限的電池，不能與普通生活垃圾一同棄置。

請自行了解您當地的電氣電子產品和電池的單獨收集系統。遵守當地規定，切勿將產品和電池與普通生活垃圾一同棄置。正確棄置舊產品和電池有助於預防對環境和人類健康造成負面影響。

### 取下一次性電池

欲取下一次性電池，請參閱「常見問題與解答」一節。



當此標誌貼在產品上時，意味著已向相關的國家回收和循環利用系統支付了財政捐款。

#### **環境資訊**

已省去所有不必要的包裝。我們已嘗試使包裝易於分為三種材料：紙板（盒子）、聚苯乙烯泡沫塑料（緩衝物）和聚乙烯（袋子、保護性泡沫板）。

您的系統是由專業公司拆解後可回收再利用的材料構成。請遵守當地有關包裝材料、廢電池和舊裝置棄置的規定。

# 17 常見問題與解答

## 我的聽筒顯示 [正在搜尋]、[不可用] 或 [未註冊]，該怎麼辦？

- 確保基站具有電源供應器。
- 聽筒超出範圍。移動聽筒靠近基站。
- 聽筒未與底座配對。將聽筒註冊到基站。

### 提示

- 如需更多資訊，請參閱「服務」一節的「註冊聽筒或其他聽筒」。

## 如無法將其他聽筒與基站配對（註冊），該怎麼辦？

- 您的基本記憶體已滿。  
取消註冊未使用的聽筒並重試（請參閱第 37 頁的「取消註冊聽筒」）。
- 如註冊失敗，請從基站上拔下電源適配器，然後再插回去。等待 15 秒，然後重複註冊程序（請參閱第 36 頁的「註冊聽筒或其他聽筒」）。

## 範圍很短。我可以如何改善？


該範圍受諸多環境因素的影響，例如電氣裝置或介於兩者之間的牆壁。

- 將基站移至另一個角落 / 房間。
- 將基站從附近可能干擾範圍的其他電器（如路由器、電視、收音機等）移開。
- 請勿將基站放在金屬桌面或金屬檯面上。

## 我在歡迎螢幕中選擇了錯誤的國家 / 地區，該怎麼辦？

將電話設定重設為原始出廠設定（請參閱第 37 頁的「還原預設設定」）。

## 我選錯了一種我看不懂的語言，該怎麼辦？

- 1 按下  返回待命螢幕。
- 2 按下 MENU/OK 存取主要功能表螢幕。
- 3 螢幕上將顯示以下文字之一：

---

電話設定 > 語言

設定 > 語言

電話設定 > 語言

設定電話 > Lingua

Tlfn ayarlar > Dil

---

- 4 選擇它以存取語言選項。
- 5 選擇您自己的語言。

### 聽筒與基座斷開連接或通話過程中聲音中斷。

- 聽筒幾乎超出範圍。移動聽筒靠近基站。
- 將聽筒重新註冊到基站。

### 沒有撥號音 / 沒有空閒線路。

- 檢查您的電話連接。
- 聽筒超出範圍。移動聽筒靠近基站。
- 聽筒處於 [ 正在搜尋 ] 或 [ 不可用 ] 狀態。將聽筒註冊到基站。

### 沒有泊接音。

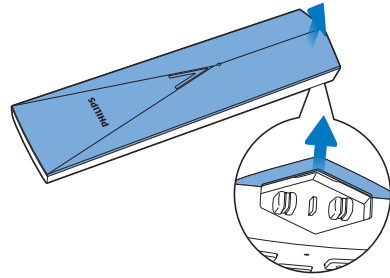
- 聽筒未正確放置在基站 / 充電器上。
- 充電觸點變髒。先斷開電源，然後使用濕布清潔觸點。

### [ 語音留言 ] 將在聽筒上顯示。我該怎麼辦？

當您的網路中儲存有新的語音訊息時，您會收到 [ 語音留言 ] 提醒。語音郵件服務是由服務提供者（而非電話本身）管理。請聯絡服務提供者進行設定。

### 充電器上的聽筒未充電或電池放電過快。

- 確保電池已正確插入。
- 確保聽筒正確置於充電器上。充電時，聽筒背面的 LED 會閃爍一次。
- 確保泊接音設定已開啟。當聽筒被正確置於充電器上時，您可聽到一聲泊接音。
- 充電觸點變髒。先斷開電源，然後使用濕布清潔觸點。
- 電池未充滿電。將聽筒放在充電底座上至少 8 小時，或者直到聽筒上的電池圖示停止捲動並指示滿格為止。
- 電池變舊或損壞。購買並更換相同規格的新充電電池。



### 無顯示

- 確保電池已充電。
- 確保有電並且電話已連接。

## 音訊不佳（劈啪聲、迴聲等）

- 聽筒幾乎超出範圍。移動聽筒靠近基站。
- 電話受附近電器的干擾。移動基站遠離它們。
- 電話位於牆壁較厚的位置。移動底座遠離它們。
- 電話受到來自 DSL（數位用戶線路）連接的干擾。安裝 DSL 濾波器以防止噪音。請聯絡您的服務提供者以獲取 DSL 濾波器。
- 其他 USB 電源供應器可能發出嗡嗡聲。僅使用使用者說明中列出的原始電源供應器。

## 聽筒不響鈴。

- 確保聽筒鈴聲已開啟。
- 確保聽筒已註冊到基站。

## 來電顯示不顯示。

- 服務未啟用。諮詢服務提供者。
- 來電者資訊被隱藏或不可用。
- 聽筒已註冊到其他 DECT 基站。

### 附註

- 如果上述解決方案沒有用，請斷開聽筒和基站的電源。請在 1 分鐘後重試。

# 18 附錄

## 文字和數字輸入表

按鍵 大寫字元 (適用於英語 / 法語 / 德語 / 義大利語 / 土耳其語 / 葡萄牙語 / 西班牙語 / 荷蘭語 / 丹麥語 / 芬蘭語 / 挪威語 / 瑞典語 / 羅馬尼亞語 / 波蘭語 / 捷克語 / 匈牙利語 / 斯洛伐克語 / 斯洛文尼亞語 / 克羅埃西亞語 / 立陶宛語 / 愛沙尼亞語 / 拉脫維亞語 / 保加利亞語)

0	Space . 0 , / ; " ' !   ? ¿ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...
2	A B C 2 Â Ä Å Æ Á Ā Ă Ą Ą Ć Ĉ Ċ
3	D E F 3 È É Ê Ë Ë Ě Ę Δ Φ
4	G H I 4 Ğ Ĩ İ ï Ĵ Ĭ Ğ
5	J K L 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ó Ô Õ Ö
7	P Q R S 7 Ş Š Π Θ Σ
8	T U V 8 Ù Ú Û Ü Ů
9	W X Y Z 9 Ø Ω Ξ Ψ Ž

按鍵 小寫字元 (適用於英語 / 法語 / 德語 / 義大利語 / 土耳其語 / 葡萄牙語 / 西班牙語 / 荷蘭語 / 丹麥語 / 芬蘭語 / 挪威語 / 瑞典語)

0	Space . 0 , / ; " ' !   ? ¿ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...
2	a b c 2 à â æ á ā ă ą ą ċ ĉ ċ
3	d e f 3 è é ê ë ë ě ę ē Δ Φ
4	g h i 4 ğ ĩ ï ï ĵ ĭ ğ
5	j k l 5 Λ

6	m n o 6 ñ ó ô õ ö ò
7	p q r s 7 β ș ș Π Θ Σ
8	t u v 8 ù ú û ü ů μ
9	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ Ž

按鍵 大寫字元 (適用於希臘語)

0	Space . 0 , / ; " ' !   ? ¿ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...
2	A B Γ 2 A B C Æ Ä Å Ç
3	Δ E Z 3 D E F É
4	H Θ I 4 G H I
5	K Λ M 5 J K L
6	N Ξ O 6 M N O Ñ Ö
7	Π Ρ Σ 7 P Q R S Β
8	T Υ Φ 8 T U V Ü
9	X Ψ Ω 9 W X Y Z Ø

按鍵 小寫字元 (適用於希臘語)

0	Space . 0 , / ; " ' !   ? ¿ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¢ § ...
2	α β γ 2 a b c à æ ä å
3	δ ε ζ 3 d e f è é
4	η θ ι 4 g h i i
5	κ λ μ 5 j k l Λ
6	ν ξ ο 6 m n o ñ ö ò
7	π ρ σ ς 7 p q r s β
8	τ υ φ 8 t u v ù ü
9	χ ψ ω 9 w x y z ø

按鍵	大寫字元 (適用於塞爾維亞語)
0	Space . 0 , / : ; " ' !   ? Ć * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¨ § ...
2	A B C Ђ Ć Ć 2 A B B Г
3	D E F Ј Đ 3 Д Е Ж 3 Δ Ф
4	G H I Љ 4 И Й К Л Г
5	J K L Њ 5 М Н О П Л
6	M N O Ћ 6 P C T Y
7	P Q R S Ж Š 7 Ф Х Ц Ч П Θ Σ Β
8	T U V 8 Ш Щ Ъ Ы
9	W X Y Z Ž 9 Ъ Э Ю Я Ω Ξ Ψ

按鍵	小寫字元 (適用於塞爾維亞語)
0	Space . 0 , / : ; " ' !   ? Ć * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ \$ ¥ [ ] { } ¨ § ...
2	a b c Ђ Ć Ć 2 a b b г
3	d e f Ј Đ 3 д е ж 3 Δ ф
4	g h i Љ 4 и й к л г
5	j k l Њ 5 м н о п л
6	m n o Ћ 6 p c t y
7	p q r s Ж Š 7 ф х ц ч п θ σ β
8	t u v l j 8 ш щ ъ ы
9	w x y z Ž 9 ъ э ю я ω ξ ψ



2021 © MMD Hong Kong Holding Limited. 保留所有權利。規格如有變更，恕不另行通知。

Philips 和 Philips 盾狀徽章是 Koninklijke Philips N.V. 的註冊商標，根據授權使用。本產品係由 MMD Hong Kong Holding Limited 或其關係企業之一製造並負責銷售。MMD Hong Kong Holding Limited 是本產品相關的保證人。

UM\_M350-355\_EN\_V1.0

